

# 4991



M1



600 g/m<sup>2</sup>



1.60 m

## ZASTOSOWANIA :

Ogniodoporne kurtyny dla warsztatów roboczych, sal gimnastycznych, pokrycia ogniodoporne, osłony izolacyjne

APPLICATIONS: 

*Rideaux de protection ignifuges, rideaux de separation ateliers / gymnases, bâches ignifuges à usage industriel, enveloppes ignifuges de complexe calorifuge*

ANWENDUNG: 

*Feuerfeste Schutzvorhänge, Trennvorhänge für Werk- und Sporthallen, feuerfeste Planen für den Industriellen Gebrauch, feuerfeste Hüllen für Wärmedämmungsanlagen*

APLICACIONES: 

*Cortinas protectoras ignifugas, cortinas de separación para talleres / gimnasios, lonas ignifugas para uso industrial, revestimientos ignifugos para elemento calorifugo*

APPLICAZIONI: 

*Divisori, tessuto altamente ignifugo per ambienti interni industriali, coperture industriali ignifughe, laboratori, palestre, involucri ignifughi termoisolanti.*



**DICKSON**  
COATINGS

# 4991

<b>Nośnik</b> Support / Trägergewebe Soporte / Supporto	Włókno szklane / Fibreglass
<b>Szerokość</b> Laize / Breite / Ancho / Altezza	1.60 m
<b>Długość</b> Longueur / Lange / Longitud / Lunghezza	50 mb
<b>Powłoka</b> Enduction / Beschichtung Revestimiento / Spalmatura	PCV dwustronnie
<b>Ciężar całkowity</b> Poids Total / Gesamtgewicht Peso total / Peso totale	600 g/m <sup>2</sup> (+/- 50)
<b>Wytrzymałość na rozerwanie</b> > NFEN ISO 1421 Résistance rupture / Reissfestigkeit / Resistencia a la rotura / Resistenza alla rottura	170/170 daN / 5 cm
<b>Wytrzymałość na rozdarcie</b> > DIN 53363 Résistencia déchirure / Weiterfeissfestigkeit Resistencia al desgarro / Resistenza allo strappo	6/3 daN *
<b>Przyczepność</b> > Wewnętrzna procedura PILab02 Adherence / Haftung Adherencia / Aderenza	8 daN / 5 cm
<b>Trudno zapalność</b> > NF P 92503 Ignifugation / Brennverhalten Ignifugación / Ignifugazione	M1 CERTIFACATE N° 14-00100L

\*Coloris blanc (004) : 4,52,5 DaN



Wyłącznie dla zastosowania wewnętrznego

- Réservé à un usage intérieur uniquement
- Nur für den Gebrauch im Innenbereich bestimmt
- Reservado al uso únicamente en interior
- Riservato esclusivamente per un uso interno

Ze względu na nieskończoną liczbę zastosowań, klient powinien przetestować i potwierdzić, czy produkt jest odpowiedni. Niniejsza karta jest modyfikowana zgodnie z ewolucją techniczną. Sprawdź, czy masz najnowszą wersję.

- Les conditions d'utilisations pouvant varier à l'infini, le client doit tester et approuver le produit en situation et s'assurer qu'il est bien adapté à l'application. Ces caractéristiques techniques peuvent être modifiées en fonction de l'évolution de la technique. Il appartient à notre clientèle de s'assurer qu'il s'agit bien de la dernière version.
- Aufgrund der vielen verschiedenen Verwendungsmöglichkeiten muss der Kunde das Produkt in der Praxis testen und genehmigen und sich vergewissern, dass es für die gewünschte Verwendung geeignet ist. Diese technischen Merkmale können je nach technischer Entwicklung geändert werden. Unsere Kunden müssen prüfen, dass es sich um die neueste Version handelt.
- Las condiciones de uso son infinitas, por ello el cliente debe probar y aprobar el producto in situ y asegurarse de que le adapta bien al uso que se le va a dar. Estas características técnicas pueden modificarse en función de la evolución de la técnica. Es obligación del cliente asegurarse de que se trata de la última versión.
- Le condizioni di utilizzo possono variare all'infinito, il cliente deve testare e approvare il prodotto in loco e assicurarsi che sia adatto all'applicazione. Queste caratteristiche tecniche possono essere modificate in funzione dell'evoluzione della tecnica. È responsabilità del cliente assicurarsi che si tratti dell'ultima versione.



205



004



693

Wartości średnie, poza umowne

Valeurs moyennes, non-contractuelles / Alle angerebenen Werte sind ca. Werte

Valores medios y no contractuales / Questi valori medi non hanno valore contrattuale

MADE IN  
 FRANCE

REACH  
COMPLIANCE

\*oHS  
COMPLIANT

**DICKSON**  
COATINGS

**DICKSON COATINGS**

415, avenue de Savoie  
Saint Clair de la Tour  
F-38357 La Tour du Pin

Tel. (+33) 04 74 83 51 00  
Fax (+33) 04 74 83 51 01

[www.dickson-coatings.com](http://www.dickson-coatings.com)



**GLEN RAVEN™**

Glen Raven™ jest znakiem firmowym  
a Dickson® jest zarejestrowaną  
marką Glen Raven, Inc.

### Doskonała wytrzymałość na ogień i przedziurawienie

- 🇫🇷 Résistance à la flamme exceptionnelle pas de percement du matériau
- 🇩🇪 Einzigartige Feuerfestigkeit, keine Durchlöcherung des Werkstoffs
- 🇪🇸 Magnífica resistencia a las llamas sin perforación del material
- 🇮🇹 Resistenza eccezionale alla fiamma nessuna perforazione del materiale

Włókno szklane - PVC M1

PES/PCV M1

Verre - PVC M1 / Glas - PVC Klassifizierung M1  
Vldrio - PVC M1 / Vetro - PVC M1



### Bardzo dobra stabilność wymiarowa pod wpływem ciepła

- 🇫🇷 Très bonne stabilité dimensionnelle sous l'effet de la chaleur
- 🇩🇪 Hervorragende Formbeständigkeit unter Wärmeeinwirkung
- 🇪🇸 Elevada estabilidad dimensional bajo el efecto del calor
- 🇮🇹 Stabilità dimensionale molto buona sotto l'effetto del calore



MADE IN  
FRANCE

REACH  
COMPLIANCE

RoHS  
COMPLIANT

  
**DICKSON**  
COATINGS

### DICKSON COATINGS

415, avenue de Savoie  
Saint Clair de la Tour  
F-38357 La Tour du Pin

Tel. (+33) 04 74 83 51 00  
Fax (+33) 0\* 74 83 51 01

[www.dickson-coatings.com](http://www.dickson-coatings.com)



**GLEN RAVEN™**

Glen Raven™ jest znakiem firmowym  
a Dickson® jest zarejestrowaną  
marką Glen Raven, Inc.